dente do Legislativo a renuncia coletiva desta Camara, inclusive do n. Prefeito Municipal. Aprovado na integra este substitutivo ao item 12º. 13º Estudar a composição da Comissão que deverá ir a são Paulo; Aprovado com a inclusão do nome do n. Presidente. O n. Heleu Gonçalves propoz que se deva seguir uma parte da Comissão na frente para solicitar uma audiencia com o ns. Presidente e Deputados da Assembléia e com o n. Governador do Estado. Foi aprovado que o n. Prefeito siga amanhã, no trem de 17 horas para providenciar as audiencias em referencia e o restante da Comissão siga no trem de 23,30 horas, do mesmo dia. Igualmente foi aprovado que se concedesse uma verba de $600,00 a cada Vereador que seja tomar parte na Comissão, para pagamento de despezas de viagem e estadia na Capital do Estado. Nada mais havendo a tratar, o n. Presidente, dá' por encerrada a presente sessão, do que para constar eu, Helio de Almeida Prado, diretor da Secretaria, lavrei esta ata, que vai por mim, pelo Presidente e pelos 1º e 2º secretarios assinada. Helio Almeida Prado

Antonio Augusto Kieckhöfer

Oscar Bastos

Manoel Pinto Fonseca

Ata da 12ª sessão ordinaria da Câmara Municipal de Pompeia.

Aos trinta dias do mês de Setembro de mil novecentos e quarenta e oito, nesta cidade de Pompeia, as 20 horas na sala das sessões, no Paço Municipal, reuniu-se a 12ª sessão ordinaria da Câmara Municipal de Pompeia, sob a presidencia do n. Antonio Augusto Kieckhöfer e secretariada pelos ns. Olavo Borges e Floriano Leivas. Acharam-se presentes os seguintes srs. Vereadores: José Ramos, Antonio L. Tozzo, Osvaldo Campos de Aguiar, Osvaldo Borges Ferreira, Teodoro de Carvalho Neto, Eurybio Rodrigues, Nelson Alves Bastos, Sergio Francisco Barquet, Heleu G. Gonçalves e

Olímpio Brug. Havendo número legal, o sr. Presidente declara aberta a sessão. O sr. Diretor da Secretaria lê a ata da 11ª sessão ordinária, tendo o sr. Nilson A. Bastos, pedido as seguintes retificações: 1º - que, protestou junto a pessoa ela por ter-lhe sido negado la palavra, pelo sr. Presidente quando solicitada para justificar o seu voto dado contra o projeto, diga, ao pedido de pagamento ao sr. Vicente Mocelin, não tendo esse seu protesto constado na ata anterior 2º - que, houve discussão quando da discussão e aprovação em 1ª discussão do projeto de lei nº 22/48 e pareceres contrários das Comissões de Constituição e Justiça e de Finanças e Orçamento, não tendo isso constado de ata, e que, de acordo com o que ficou inserido em ata não sobre se foi aprovado o projeto da lei na integra ou pareceres contrários das Comissões. O sr. Presidente informa que o projeto de lei nº 22/48, foi aprovado na integra, em virtude dos srs. Vereadores terem discutido o assunto e opinado pela aprovação do projeto de lei. Em seguida, passa-se a Expediente: Ofício nº 129/48 do Vereador Otávio Borgato, denunciado para tratar de interesses particulares, comunicando nos termos do parágrafo 2º do artigo 18 do Regimento Interno a desistência do restante da licença para comparecer na presente sessão. O sr. Presidente defere o requerimento, determinando que se oficie o suplente Antônio Rubio dispensando o e/a convocação. Projeto de lei nº 34/48 do sr. Floriano Dias, obtendo, na Contadoria Municipal, um crédito especial de Cr$ 1.000,00, que se destina ao pagamento de colchões e camas à Cadeia Pública local. Consultada, a Casa opera ser objeto de deliberação e vai às Comissões de Constituição e Justiça e de Finanças e Orçamento. Circular nº 2/48 da Câmara Municipal de Campos do Jordão, versando sobre contribuição de 2% do orçamento deste município para a construção do Parque Sanatorial dos Municipalidades,

naquela cidade. Cumprida, a fim de ser objeto de deliberação, vai às Comissões de Finanças e Orçamento. Indicação nº 20/48, do s. Floriano Reis, indicando ao s. Prefeito para mandar suspender, a partir de 1º de outubro do corrente ano, o pagamento à Rádio Propaganda Local, o pagamento das irradiações das matérias de expediente da Prefeitura. Aprovado, vai ao s. Prefeito. Ofício do s. Dr. Francisco Mattia, Meritíssimo Juiz de Direito Substituto desta Comarca, comunicando haver assumido aquele cargo. Ofício nº da Associação dos Funcionários Publicos do Estado São Paulo, solicitando uma subvenção anual de Cr$ 2.000,00. Aprovado, vai às Comissões de Finanças e Orçamento. Telegrama do s. Presidente da República acusando recebimento do seu ofício nº 474, versando sôbre protesto contra a venda de objetos pelo D.N.O. Aprovado o arquivamento. Indicação nº 21/48 do s. Nelson A. Basto, indicando ao s. Prefeito, como Presidente da Comissão Municipal de Preços de Pompéia, para coibir abusos na venda de gêneros alimentícios nesta cidade. Ao s. Prefeito. Indicação nº 22/48 do s. Nelson A. Basto, solicitando do s. Prefeito, como Presidente da C.M.P.P., para estudar a possibilidade de ser tabelada as entradas no Cinema Local. Ao s. Prefeito. Indicação nº 23/48 do s. Nelson A. Basto, indicando ao s. Prefeito, como sugestão, no sentido de nomear uma Comissão Especial de funcionários da Prefeitura a-fim de proceder uma revisão nos impostos e taxas municipais. Ao s. Prefeito. Cópia do Requerimento nº 118 da Câmara Municipal de Marília, solicitando a esta Casa para protestar junto ao Presidente da Republica pela orientação economico-financeira em execução no País. Aprovado o arquivamento. Ofício nº 5.591 da Secretaria da Assembléia Estadual, comunicando deliberação daquela Assembléia que a simples apresentação, pelos vereadores e Prefeito, de carteira de identidade e prova de qualidade, lhes franqueará livre ingresso nas sessões da Assembléia. Aprovada-se, arquivando em seguida.

Ofício nº 1.689/48 do Exmo n. José João Abdala comunicando haver assumido cargo de Secretário do Trabalho, Indústria e Comércio do Estado de São Paulo. Oficie-se. Ofícios das Câmaras Municipais de Tatuí, Ribeirão Preto e Dourado comunicando recebimento nossa Circular nº 19/48. Ofício da Câmara Municipal de Assis, comunicando recebimento Circular nº 19/48. Ofício da Câmara Municipal de Pereiras comunicando eleições de sua Mesa. Moção nº 1/48 do n. Nilson A. Bastos, hipotecando inteiro e irrestrito apoio ao funcionalismo público estadual solicitando augmento de vencimentos, consoante ao memorial enviado à Assembléia Estadual. Aprovado unanimemente. Indicação nº 24/48 do n. Floriano Lima, indicando a conveniência do n. Prefeito determinar a suspensão, a partir de 1º de Outubro do corrente ano, o pagamento do jornal local "A Tribuna". Ao n. Prefeito. Circular da Comissão de Ajuda aos Presos Políticos e suas famílias, solicitando um auxílio. Aprovado, vai a Comissão de Finanças e Orçamento. Projeto de lei nº 35/48 do n. Sergio F. Barquil e outro, dispondo sôbre criação de 2 cargos de professores e dá outras providências. Aprovado, vai às Comissões de Constituição e Justiça e de Finanças e Orçamento. Indicação nº 25/48 do n. Nilson A. Bastos solicitando informações do n. Prefeito sôbre a Biblioteca instalada na Prefeitura. Ao n. Prefeito. Projeto de lei nº 36/48 da Prefeitura, dispondo sôbre o Orçamento Financeiro da Prefeitura para o exercício de 1949, que veio acompanhado do Of. nº 664/48 de 30 do corrente mês. Aprovado a remessa com visto a todas Comissões. Requerimento nº 131/48, do n. Nilson A. Bastos, requerendo a inclusão na "Ordem do Dia" da próxima sessão, o projeto de lei nº 16/48. Aprovado. Ofício do n. Antonio Coutinho Ferraz, Procurador Judicial da Prefeitura, em que comunica a impossibilidade de poder cumprir a

Comissão de Vereadores e do n. Prefeito que irá à Capital do Estado tratar de interesse do município. O n. Presidente sugere que a Casa deve aguardar o pronunciamento do n. Prefeito a quem está afeto o assunto. Aprovado. Telegrama do Diretor do D.E.P. do Estado de São Paulo solicitando colaboração desta Casa para realização, no município, da semana do petróleo. Circular do Centro Paulista de Estudo e defesa do petróleo comunicando ser de 7 de setembro a 5 de Outubro a data para a realização de Conferencias sôbre o petróleo nos municípios. O n. Sergio Barquil aplaude o telegrama, bem como a circular e propõe a nomeação de uma Comissão para promover as comemorações da semana do petróleo no município. O n. Olimpio Cruz congratula-se com a feliz idéia do nosso governo e dá graças a Deus que os poderes competentes agora olham para o problema do petróleo brasileiro e relembra que esta Casa foi a primeira Câmara a se manifestar sôbre o problema do nosso petróleo, tendo sido aprovado, há tempo, um requerimento de sua autoria hipotecando inteiro apoio a exploração do nosso petróleo. Prosseguindo, discorre sôbre o mesmo tema e verbera o procedimento da policia especial Carioca que atacou o povo durante um comício na Capital do País quando êra discutido, diga, quando fazia propaganda do nosso petróleo. Finalizando apoia a sugestão do n. Sergio Barquil para ser nomeada uma Comissão para promover as comemorações da semana do petróleo. Com a palavra o n. Alcem Gonzaga profere um discurso em defesa do nosso petróleo e protesta, diga, diante da ocupação feita pelo n. Olimpio Cruz contra a policia Carioca um lamentável acontecimento na Capital do País quando do comício sôbre o nosso petróleo. Declara s/ Exca que a policia do Rio de Janeiro foi ajudada por elementos extremistas, inimigos da patria e infiltrados no Governo Público. Terminando a sua oração concorda que se incentive a propaganda em prol do nosso petróleo e diz que as autoridades devem explorar o

o nosso petróleo com financiamento e não com discurso como vem sendo feito até agora e opela a Comissão que deverá ser montada para cuidar a semana do petróleo, que procure os autoridades locais, os diretores de grupos escolares e os professores a fim de elaborarem um programa em conjunto. O sr. Nelson A. Bastos apoia os palavras do sr. Alcu Gonzalez e Olimpio Cruz. O sr. Presidente nomeia a seguinte Comissão: Sergio F. Barquil, Alcu Gonzalez e Olimpio Cruz. O sr. Nelson Bastos requer 1/2 hora de prorrogação do expediente em virtude de estar esgotado o prazo regulamentar. O sr. Presidente procede a leitura de diversos documentos referentes ao plebiscito plebiscitados por Marília um bairro do Bopro, e Nova Alegre deste município; do Bairro Aviação, do município de Marília plebiscitado por Pompeia, e do bairro rural Algodão, Vicodo, Coruja Branco, Gricio Queiroz e Campinal deste município plebiscitados por Quintana, e, dá conta a Casa do trabalho desenvolvido pela Comissão que estuda na Capital do Estado no sentido de consequir junto a Assembléia Legislativa Estadual a reconsideração da Resolução nº 166/48 que determinou o arquivamento do pedido de plebiscito plebiscitado por Pompeia na parte de Campinal pertencente a Quintana. Prosseguindo S. Exca. comunica terem sido elogiados os esforços dispendidos pela Comissão nesse sentido e, consequente o compromisso assumido na sessão extraordinária do dia 20 do corrente mês desta Casa, o sr. Prefeito impetrará um mandado de segurança contra o ato da Assembléia que determinou o arquivamento do pedido de Pompeia. Adeante S. Exca. tece elogios a atuação destacada e eficiente do Deputado Dr. Romeu Ferreira, que emprestou relevantes serviços em nossas causas em defesa do nosso território, pedindo a seu cargo a impetração do mandado de segurança e a defesa do mesmo no Tribunal de Justiça de São Paulo. Com a palavra, o sr.

Osvaldo Borges Ferreira propôs que se concedesse ao nôbre Deputado José Bonifácio Ferreira, o título de cidadão Honorário da cidade de Pompeia, como gratidão pela fidalga acolhida dispensada aos representantes desta Casa quando em visita à Assembléia Legislativa Estadual em defesa dos interesses de Pompéia, ao ser-lhe negado o plebiscito requerido sôbre o territorio total de Vila Companhia. Foi aprovado unanimemente a proposta do s. Osvaldo Borges Ferreira. O s. Presidente comunica que se encontra no recinto o s. Pedro Amaro, morador no Bairro do Monte Alegre, neste município, pleitado, territorio esse pleitado por Marília, o qual veio trazer ao conhecimento desta Câmara e do s. Prefeito o desejo dos moradores daquele populoso bairro em permanecerem com Pompéia, bem como colocar os seus serviços e do s. José Ferreira para a qualificação de eleitores para o plebiscito no bairro do Sapo, Monte Alegre. O s. Presidente nomeia o s. Floriano Reis e José Soares Ferreira para integrarem a Comissão que ficará encarregada da qualificação e propaganda no bairro do Sapo e Monte Alegre e Lança um apêlo aos eleitores para trabalharem com afinco naqueles bairros que desejam ficar com Pompeia. Para o Bairro do Arini, do Município de Marília, que deseja ser anexado ao territorio de Pompéia, foi nomeado a Comissão composta dos seguintes eleitores: Alberto Neri, Sotero Neri, Manoel Pinto Fonseca e Otavio Borgato. O s. Olimpio Reis sugere que se ouça os moradores do Bairro Arini, Areia e Alto Caiçara pedindo o apoio do mesmo para auxiliarem na qualificação. O s. Floriano Reis sugere que se faça idêntico pedido ao s. Shinko Miagui e Yukio Nakaguchare, elementos de real prestigio residentes naqueles bairros. Igualmente o s. Antonio L. Lopes sugere que se oficie o s. Francisco Colombano e Shegeo Suzuki o primeiro residente em Paulopolis e o segundo no Bairro Cipó Guteche agradecendo o trabalho desenvolvido em defesa da nossa causa no

bairros Corrego Branco, Vrodo, Mil alqueires, Gois Gutche e opelando para que o mesmo continuem a empostar o mesmo trabalho até o final da campanha plebiscitária. O sr. Nilson Bosto requer que se oficie o sr. Luiz Nulges no mesmo sentido. O sr. Olimpio Cruz sugere que se oficie os srs. Silvino Borges, Augusto Tanus e Martiniano José de Souza, moradores do Bairro Corrego Branco pedindo para auxiliarem na campanha em prol da (nossa) defesa do nosso territorio. O sr. Presidente comunica que deixa de nomear comissão para proceder a propaganda e mobilização nos bairros Corrego Branco, Vrodo, Mil Alqueires e Gois Gutche, pedindo aos srs. Vereadores incumbido de organizarem caravanas e visitarem aquels bairros, devendo entrar em ação imediatamente. O sr. Osvaldo Borges requer 5 minutos de prorrogação. O sr. Osvaldo Borges discorre sôbre o diversos plebiscitos em que Pompeia está empenhado e requer as seguintes medidas, considerada urgente: 1º que se oficie o Dr. Miguel Reali comunicando-o a impossibilidade desta Municipalidade remir o numerário de Cr$ 30.000,00 para pagamento do preço pedido pelo mesmo para impetrar o mandado de segurança contra o ato da Assembléia que determinou o arquivamento da Resolução nº 166/48 do pedido de plebiscito da parte de Campinas, pertencente a Pompeia, pretendida por Pompeia. Aprovado unanimemente 2º) - designação de uma pessôa para permanecer em São Paulo, pelo menos, por 1 semana, a fim de auxiliarem o sr. Prefeito na obtenção de dados e documentos até ser impetrado o mandado de segurança. Foi aprovado o nome do sr. Presidente, Stefano Ernesto Micheletti. 3º - elaborar um relatorio circunstanciado a fim de instruir a impetração do mandado de segurança contra a realização do plebiscito comunicado

no município de Guaratinguetá, a ser enviado ao patrono da defesa dos interesses de Pompéia. Aprovado a moção do v. Osvaldo Borges. 4º - Conceder licença ao v. Prefeito Municipal para permanecer na Capital do Estado por mais 8 (oito) dias - Aprovado. O v. Presidente passa a presidência ao 1º secretário. O 2º secretário assume a 1ª secretaria e convida o v. Sérgio Barquil á assumir a 2ª secretaria. Com a palavra, o v. Aleu Gouveia congratula-se com o trabalho feito na Capital de São Paulo (feito) pelos vs. Antonio Ernesto Micheline e Osvaldo Borges Ferreira em prol do município na defesa do nosso território e faz um retrospecto do trabalho desenvolvido naquela Capital e ataca o v. Deputado Cunha Bueno, presidente da Comissão de Estatística da Assembléia e fala contra o parecer 801/48 da mesma Comissão sôbre a Resolução nº 166/48 que determinou o arquivamento do plebiscito pedido por Pompéia na parte de Vila Campante pertencente a Guaratinguetá. Adiante S/Ex. relembra o compromisso assumido pelos Vereadores de renunciarem coletivamente no caso de prevalecer o arquivamento determinado no pedido de Pompéia, e diz que confia plena e serenamente que todos os Vereadores cumprirão o compromisso assumido. Pela ordem, falou o v. Sérgio Barquil (que) atacando a Comissão Municipal de Preços pelo descuido no tabelamento do pão e de sua péssima qualidade, e fala também sôbre o abuso que se vem verificando na torrefação do café que é feito de péssima qualidade. Termina a sua oração pedindo providencias do v. Prefeito. O assunto foi também o v. Nilson A. Basto apoia a sugestão do Sr., diz, as providencias elogiosas feita pelo v. Presidente ao v. Dr. Deputado José Romeiro Pereira e comunica que o Diretório do P.S.D. de Pompéia deliberou que oficiará ao Deputado Romeiro Pereira louvando o procedimento do seu município na Assembléia. Terminado o prazo destinado ao expediente, passa-se, em seguida, a "Ordem do Dia". É submetido a 2ª discussão o projeto de Resolução nº 3/48 de autoria do v.

Olavo Borgato, que concluiu por um substitutivo e que, dispõe sôbre substituição da carteira de Vereador. Não havendo quem queira fazer uso da palavra é aprovado na integra em 2ª discussão, unanimemente, o substitutivo nº 1/48 sôbre o projeto de Resolução nº 3/48, de autoria do v. Olavo Borgato. É' submetido a 2ª discussão o projeto de lei nº 20/48, de autoria do v. Prefeito Municipal abrindo, na Contadoria Municipal, um credito especial de Cr$ 11.200,00 para pagamento ao funcionário ocupante do cargo de Auxiliar de secretário. O v. Nilson A. Bastos requer a dispensa do interstício e da remessa a Comissão de Redação para a redação final. Não havendo quem queira fazer uso da palavra, é submetido a votação, sendo aprovado, na integra, em 2ª discussão, unanimemente com a dispensa do prazo, da redação final. É' submetido a 2ª discussão o projeto de lei nº 21/48 de autoria do v. Prefeito Municipal, que abre, na Contadoria Municipal, um crédito especial de Cr$ 1.800,00 que se destina ao pagamento no corrente exercicio de uma pensão mensal de Cr$ 150,00 a d. Amélia Aguiar Rodrigues, viuva do ex servidor municipal, Adrião Rodrigues. Aprovado, na integra, em 2ª discussão, unanimemente com a dispensa do interstício e da redação final. É' submetido a 2ª discussão o projeto de lei nº 22/48, de autoria do v. Prefeito Municipal, que abre, na Contadoria Municipal, um crédito especial de Cr$ 18.325,00 (dezoito mil, trezentos e vinte cinco cruzeiros) e que se destina a suplementar a verba 1-2-1/1-09-1 do orçamento. Não havendo quem queira fazer uso da palavra, é submetido a votação, sendo aprovado, na integra, em 2ª discussão, com a dispensa do interstício e da redação final, com 1 voto contra do sr. Osvaldo Borges Ferreira. Sendo o requerimento de dispensa do interstício e da redação final, formulado pelo vereador Floriano Lemos. É' submetido a 2ª discussão o projeto de lei nº 28/48, de autoria dos Vereadores Osvaldo B. Ferreira

outro dispondo sôbre a criação da sessão de almoxarifado subordinado a Contadoria Municipal. O s. Nilson A. Bastos requer a dispensa do interstício e da redação final. Submetido a votos, foi aprovado, em 2ª discussão, na íntegra, unanimemente, com a dispensa do interstício e da redação final. É submetido a 1ª discussão o projeto de lei nº 174/48, do s. Prefeito Municipal, que autoriza a Prefeitura conceder diversos auxílios às entidades culturais e assistenciais no exercício de 1.949, com parecer da Comissão de Constituição e Justiça que conclui por um substitutivo e com parecer com restrições da Comissão de Finanças e Orçamento. O s. Nilson Bastos requer que a proposição seja discutida artigo por artigo e item por item, o que foi aprovado. Nota da Secretaria: na passagem da Expediente para a Ordem do Dia, o s. Antônio Ernesto Meirelles reassumiu a presidência. O s. Olimpio Cruz pede a palavra para reivindicar os direitos do Pompeia Tênis Clube e Instituto Educacional Pompeiano que foram omitidos no presente pedido de auxílio e discorre sôbre a necessidade da concessão dessas verbas àquelas instituições. O s. Alceu Gonçalves discorre sôbre os serviços prestados à população pelo Instituto Educacional Pompeiano no terreno do cassino e promete apresentar na próxima sessão uma emenda, pleiteando o auxílio anual de Cr$ 6.000,00 como no corrente exercício. O s. Olimpio Cruz pela ordem pede a verba ao Pompeia Tênis Clube, que vem recebendo há longos anos e que foi omitida no corrente ano, pedido, para o exercício de 1.949. O s. Osvaldo B. Ferreira pede dispensa para se retirar, por motivo de saúde, tendo o s. Presidente deferido, embora a sua saída viesse interromper a presente, pois iria faltar número para votações. Não havendo mais oradores para a sessão, o s. Presidente designou a mesma, para 24 horas, do que para constar, eu, Hélio de Almeida Prado, Diretor da Secretaria da Câmara, lavrei esta ata, que vai por mim, pelo s. Presidente e pelos 1º e 2º secretários assinada. Hélio de Almeida Prado

Antonio Ernesto Meichsner
Fernando Braga
Oliveira Leite

Ata da 13ª sessão ordinária da Câmara Municipal de Pompeia.

Aos vinte e um dias do mês de Outubro de mil novecentos e quarenta e oito, nesta cidade de Pompeia, ás 20 horas, na sala das sessões, no Paço Municipal, realisou-se a 13ª sessão ordinária da Câmara Municipal de Pompeia, sob a presidencia do sr. Antonio Ernesto Meichsner e secretariadas pelos srs. Manoel Pinto Fonseca e Floriano Eiras este ultimo convidado pelo sr. Presidente. Acharam-se presentes, os seguintes Vereadores: Olimpio Cruz, Humberto Poltrio, Aleu Gonzaga, José Soares Ferreira, Teodoro de Carvalho Neto, Osvaldo Sampaio de Aguiar, Osvaldo Borges Ferreira, Satosi Tsuri, e Sergio Francisco Borquil. Com a 12 vereadores o sr Presidente declara aberta a sessão, e comunica a casa que não será procedida a leitura das atas da 29ª sessão extraordinária e da 12ª sessão ordinária, em virtude da secretaria estar trabalhando na preenchimento de titulos eleitores para a campanha plebiscitaria, tendo a casa concordado. O sr. Presidente comunica a casa que, consoante o artigo 111 do Regimento Interno o expediente das sessões de 1º a 30 de Outubro, será apenas de ½ hora e improrrogavel, e a "Ordem do Dia" destina-se exclusivamente ao Orçamento. Expediente: officios ns. 706, 707 e 708/48 do sr. Prefeito Municipal, remetendo cópias das leis ns. 12, 13 e 14 promulgados, e aprovados anteriormente por esta Casa. Telegrama do sr. Deputado Dr. José Romiro Ferreira agradecendo esta Casa lhe ter outorgado o titulo de "cidadão honorário da cidade de Pompeia". Requerimento nº 132/48 de autoria do sr. Osvaldo Borges Ferreira, solicitando seja consignado em ata um voto de agradecimento ao Dr. José Garcia da Silveira Sobrinho pela feliz lembrança que teve de apresentar, na Capital do Estado,